

Manuale d'uso - Effizienz Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency / Manual – Energieeffektivitet Руководство - Энергоэффективность / Käsiiraamat - Energiatõhususe / Rokasgrāmata - Energieeffektivitātes

	PF	IT	EN	FR	DE	NL	ES	PT	SV	NO	FI	DK	RU	ET	LV																																																
S	FABER	Informazioni sulla scheda del prodotto secondo EN2014	Product fiche information, according to EN2014	Informations sur la fiche du produit selon EN 65/2014	Informationen über das Produkt-Datenblatt gemäß EN2014	Informatie over het productblad volgens EN2014	Información sobre la ficha del producto conforme a EN2014	Informações na ficha do produto de acordo com o norma EN 65/2014	Uppgifter i produktinformationsblad enligt EN2014	Opplysninger på produktkortet iht. henhold til EN2014	Tietoa tuoteleistoista asetuksen (EU) 65/2014 mukaisesti	Oplysninger i databladet vedrørende produktet i henhold til EN2014	Информация в карточке изделия в соответствии с EN 65/2014	Toote etiket teave vastavalt EN65/2014	Informācija markējuma saskaņā ar EN2014																																																
M	110.0157.053 P2421	Nome del fornitore	Supplier's name	Nom du fournisseur	Name des Zulieferers	Naam van de leverancier	Nombre del proveedor	Nome do fornecedor	Leverantörens namn	Navnet til leverandøren	Tavarantoimittajan nimi	Leverandørens navn	Имя поставщика	Tarnija nimi	Piegādātāja nosaukums																																																
AEChood	67,3	kWh/a	Consumo energetico annuale	Annual Efficiency Consumption	Consommation d'énergie annuelle	Jährlicher Energieverbrauch	Consumo de energia anual	Consumo anual de energia	Årlig energiförbrukning	Årlig energiforbruk	Vuotuinen energiankulutus	Årligt energiforbrug	Годовое потребление электроэнергии	Aastane energiatarve	Gada efektīvais patēriņš																																																
EEC	D	FDEhood	8,2	FDEC	E	LEhood	11	LEC	E	GFEhood	75,1	%	GFEC	C	Qmin	240	m3/h	Qmax	400	m3/h	Qboost	N/A	m3/h	SPEmin	53	dBa	SPEmax	63	dBa	SPEboost	N/A	dBa	P0	0,0	Watt	Ps	N/A	Watt	PI	1,7	EELhood	90,7	Qbep	192,0	m3/h	Pbep	152	Pa	Qmax	400,0	m3/h	Wbep	99,0	W	WL	8,0	W	Emiddle	90	lux/Watt	Lwa	63	dBa
AEChood	67,3	kWh/a	Consumo energetico annuale	Annual Efficiency Consumption	Consommation d'énergie annuelle	Jährlicher Energieverbrauch	Consumo de energia anual	Consumo anual de energia	Årlig energiförbrukning	Årlig energiforbruk	Vuotuinen energiankulutus	Årligt energiforbrug	Годовое потребление электроэнергии	Aastane energiatarve	Gada efektīvais patēriņš																																																
EEC	D	FDEhood	8,2	FDEC	E	LEhood	11	LEC	E	GFEhood	75,1	%	GFEC	C	Qmin	240	m3/h	Qmax	400	m3/h	Qboost	N/A	m3/h	SPEmin	53	dBa	SPEmax	63	dBa	SPEboost	N/A	dBa	P0	0,0	Watt	Ps	N/A	Watt	PI	1,7	EELhood	90,7	Qbep	192,0	m3/h	Pbep	152	Pa	Qmax	400,0	m3/h	Wbep	99,0	W	WL	8,0	W	Emiddle	90	lux/Watt	Lwa	63	dBa
EEC	D	FDEhood	8,2	FDEC	E	LEhood	11	LEC	E	GFEhood	75,1	%	GFEC	C	Qmin	240	m3/h	Qmax	400	m3/h	Qboost	N/A	m3/h	SPEmin	53	dBa	SPEmax	63	dBa	SPEboost	N/A	dBa	P0	0,0	Watt	Ps	N/A	Watt	PI	1,7	EELhood	90,7	Qbep	192,0	m3/h	Pbep	152	Pa	Qmax	400,0	m3/h	Wbep	99,0	W	WL	8,0	W	Emiddle	90	lux/Watt	Lwa	63	dBa
EEC	D	FDEhood	8,2	FDEC	E	LEhood	11	LEC	E	GFEhood	75,1	%	GFEC	C	Qmin	240	m3/h	Qmax	400	m3/h	Qboost	N/A	m3/h	SPEmin	53	dBa	SPEmax	63	dBa	SPEboost	N/A	dBa	P0	0,0	Watt	Ps	N/A	Watt	PI	1,7	EELhood	90,7	Qbep	192,0	m3/h	Pbep	152	Pa	Qmax	400,0	m3/h	Wbep	99,0	W	WL	8,0	W	Emiddle	90	lux/Watt	Lwa	63	dBa
EEC	D	FDEhood	8,2	FDEC	E	LEhood	11	LEC	E	GFEhood	75,1	%	GFEC	C	Qmin	240	m3/h	Qmax	400	m3/h	Qboost	N/A	m3/h	SPEmin	53	dBa	SPEmax	63	dBa	SPEboost	N/A	dBa	P0	0,0	Watt	Ps	N/A	Watt	PI	1,7	EELhood	90,7	Qbep	192,0	m3/h	Pbep	152	Pa	Qmax	400,0	m3/h	Wbep	99,0	W	WL	8,0	W	Emiddle	90	lux/Watt	Lwa	63	dBa
EEC	D	FDEhood	8,2	FDEC	E	LEhood	11	LEC	E	GFEhood	75,1	%	GFEC	C	Qmin	240	m3/h	Qmax	400	m3/h	Qboost	N/A	m3/h	SPEmin	53	dBa	SPEmax	63	dBa	SPEboost	N/A	dBa	P0	0,0	Watt	Ps	N/A	Watt	PI	1,7	EELhood	90,7	Qbep	192,0	m3/h	Pbep	152	Pa	Qmax	400,0	m3/h	Wbep	99,0	W	WL	8,0	W	Emiddle	90	lux/Watt	Lwa	63	dBa
EEC	D	FDEhood	8,2	FDEC	E	LEhood	11	LEC	E	GFEhood	75,1	%	GFEC	C	Qmin	240	m3/h	Qmax	400	m3/h	Qboost	N/A	m3/h	SPEmin	53	dBa	SPEmax	63	dBa	SPEboost	N/A	dBa	P0	0,0	Watt	Ps	N/A	Watt	PI	1,7	EELhood	90,7	Qbep	192,0	m3/h	Pbep	152	Pa	Qmax	400,0	m3/h	Wbep	99,0	W	WL	8,0	W	Emiddle	90	lux/Watt	Lwa	63	dBa
EEC	D	FDEhood	8,2	FDEC	E	LEhood	11	LEC	E	GFEhood	75,1	%	GFEC	C	Qmin	240	m3/h	Qmax	400	m3/h	Qboost	N/A	m3/h	SPEmin	53	dBa	SPEmax	63	dBa	SPEboost	N/A	dBa	P0	0,0	Watt	Ps	N/A	Watt	PI	1,7	EELhood	90,7	Qbep	192,0	m3/h	Pbep	152	Pa	Qmax	400,0	m3/h	Wbep	99,0	W	WL	8,0	W	Emiddle	90	lux/Watt	Lwa	63	dBa
EEC	D	FDEhood	8,2	FDEC	E	LEhood	11	LEC	E	GFEhood	75,1	%	GFEC	C	Qmin	240	m3/h	Qmax	400	m3/h	Qboost	N/A	m3/h	SPEmin	53	dBa	SPEmax	63	dBa	SPEboost	N/A	dBa	P0	0,0	Watt	Ps	N/A	Watt	PI	1,7	EELhood	90,7	Qbep	192,0	m3/h	Pbep	152	Pa	Qmax	400,0	m3/h	Wbep	99,0	W	WL	8,0	W	Emiddle	90	lux/Watt	Lwa	63	dBa
EEC	D	FDEhood	8,2	FDEC	E	LEhood	11	LEC	E	GFEhood	75,1	%	GFEC	C	Qmin	240	m3/h	Qmax	400	m3/h	Qboost	N/A	m3/h	SPEmin	53	dBa	SPEmax	63	dBa	SPEboost	N/A	dBa	P0	0,0	Watt	Ps	N/A	Watt	PI	1,7	EELhood	90,7	Qbep	192,0	m3/h	Pbep	152	Pa	Qmax	400,0	m3/h	Wbep	99,0	W	WL	8,0	W	Emiddle	90	lux/Watt	Lwa	63	dBa
EEC	D	FDEhood	8,2	FDEC	E	LEhood	11	LEC	E	GFEhood	75,1	%	GFEC	C	Qmin	240	m3/h	Qmax	400	m3/h	Qboost	N/A	m3/h	SPEmin	53	dBa	SPEmax	63	dBa	SPEboost	N/A	dBa	P0	0,0	Watt	Ps	N/A	Watt	PI	1,7	EELhood	90,7	Qbep	192,0	m3/h	Pbep	152	Pa	Qmax	400,0	m3/h	Wbep	99,0	W	WL	8,0	W	Emiddle	90	lux/Watt	Lwa	63	dBa
EEC	D	FDEhood	8,2	FDEC	E	LEhood	11	LEC	E	GFEhood	75,1	%	GFEC	C	Qmin	240	m3/h	Qmax	400	m3/h	Qboost	N/A	m3/h	SPEmin	53	dBa	SPEmax	63	dBa	SPEboost	N/A	dBa	P0	0,0	Watt	Ps	N/A	Watt	PI	1,7	EELhood	90,7	Qbep	192,0	m3/h	Pbep	152	Pa	Qmax	400,0	m3/h	Wbep	99,0	W	WL	8,0	W	Emiddle	90	lux/Watt	Lwa	63	dBa
EEC	D	FDEhood	8,2	FDEC	E	LEhood	11	LEC	E	GFEhood	75,1	%	GFEC	C	Qmin	240	m3/h	Qmax	400	m3/h	Qboost	N/A	m3/h	SPEmin	53	dBa	SPEmax	63	dBa	SPEboost	N/A	dBa	P0	0,0	Watt	Ps	N/A	Watt	PI	1,7	EELhood	90,7	Qbep	192,0	m3/h	Pbep	152	Pa	Qmax	400,0	m3/h	Wbep	99,0	W	WL	8,0	W	Emiddle	90	lux/Watt	Lwa	63	dBa
EEC	D	FDEhood	8,2	FDEC	E	LEhood	11	LEC	E	GFEhood	75,1	%	GFEC	C	Qmin	240	m3/h	Qmax	400	m3/h	Qboost	N/A	m3/h	SPEmin	53	dBa	SPEmax	63	dBa	SPEboost	N/A	dBa	P0	0,0	Watt	Ps	N/A	Watt	PI	1,7	EELhood	90,7	Qbep	192,0	m3/h	Pbep	152	Pa	Qmax	400,0	m3/h	Wbep	99,0	W	WL	8,0	W	Emiddle	90	lux/Watt	Lwa	63	dBa
EEC	D	FDEhood	8,2	FDEC	E	LEhood	11	LEC	E	GFEhood	75,1	%	GFEC	C	Qmin	240	m3/h	Qmax	400	m3/h	Qboost	N/A	m3/h	SPEmin																																							

Посібник користувача - Energoefektivitums / Vadovas - Energijos vartojimo efektyvumo / Manwal ghall-Utent - Efficjenza fl-Energija / Kézi - Energiahatékonyaság / Příručka - Energetická účinnost / Priručka - Energetická účinnost / Manual - Eficientă Energetică / Ręczny - Efektywność energetyczna / Priručnik - Energetska efikasnost / Navodilo - Energetska učinkovitost / Εγχειρίδιο - Ενεργειακή Αποδοτικότητα / Manuel - Eneerji Verimiligi / Наръчник - Енергийна ефективност / Упутство - Енергетска ефикасност / Lámhleabhar Úsáideoir - Éifeachtúlacht Fuinnimh

	PF	UA	LT	MT	HU	CZ	SK	RO	PL	HR	SL	GR	TR	BG	SR	GA	
S	FABER	Додавач техника информацията за модел, типове 65/2014	Gaminio mikrokortelės informacija pagal 65/2014	Skeleta tal-Tagħrif tal-Prodott skortn nru 65/2014	A 65/2014 sz. termséklappal kapcsolatos információk	Informace o karté výrobku v souladu s normou 65/2014	Informácie na liste výrobkov podľa 65/2014	Informații de pe fișa produsului conform cu norma 65/2014	Informacje na kartce produktowej według 65/2014	Informacije na kartici proizvoda prema 65/2014	Informacije o postavljenom listu izdelka v skladu s 65/2014	Πληροφορίες στην κάρτα του προϊόντος βάσει 65/2014	Urün lisi bilgi, 65/2014'n göre	Информация за картата на продукта, съгласно 65/2014	Информация о производу, према 65/2014	Bleog 7 Arge de réir Uimh. 65/2014	
M	110.0157.053 P2421	Назва поставящата компания	Tieklojo pavadinimas	Isem il-fornitur	A szállító neve	Jméno dodavatele	Méno dodávateľa	Numele furnizorului	Nazwa dostawcy	Naziv dobavljača	Ime dobavitelja	Όνομα του προμηθευτή	Tedarijaci adı	Име на доставчиак	Назив добавяща	Ainm an tsoláraithe	
AEChood	67,3	kWh/a	Щоръчне споживаня	Metinis energijos suvartojimas	Il-konsum annwali tal-enerġija	Eves áramfogyasztás	Röcni spotreba energie	Röcni spotreba energie	Roczne zużycie energii	Godišnja potrošnja energije	Letna poraba energije	Ετήσιο κατανάλωση ενέργειας	Yıllık Enerji Tüketimi	Годишна консумация на енергия	Годишна потрошња енергије	Ióid Fuinnimh in aghaidh na Bílana	
ECC	D	kWh/a	Клас енергоефективности	Enerģijos efektyvumo klasė	Il-klassi tal-eficjenza energetika	Energiáhatékonyasági besorolás	Třída energetické účinnosti	Třída energetické účinnosti	Clasă de eficiență energetică	Klasa wydajności energetycznej	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Enerji Verimiligi Sinifi	Клас на енергийна ефективност	Годишна енергетска ефикасност	Icime Eifeachtúlachta Fuinnimh	
FDEhood	8.2	kWh/a	Клас проданымашинной эффективности	Sklydo dinamini efektyvumo klasė	Il-klassi tal-eficjenza fluiddinamica	Áramlásdinamikai hatékonysági besorolás	Třída fluidní dynamické účinnosti	Třída hydrodynamické účinnosti	Clasă de eficiență fluiddinamică	Klasa wydajności fluiddynamicznej	Razred učinkovitosti pretečne dinamike	Razred učinkovitosti pretečne dinamike	Enerji Verimiligi Sinifi	Клас на ефективност на динамиката на флуида	Класа ефикасности динамична флуида	Alcme Eifeachtúlachta Dinimice Sreabhán	
FDEC	E	kWh/a	Ефективност осветления	Apsvietimo efektyvumo klasė	Il-klassi tal-Efficjenza tal-Tidwli	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Eficiența luminoasă	Wydajność świetlna	Učinkovitost rasjave	Svetilna učinkovitost	Αντιμείνα Verimiligi Sinifi	Κλάσ на ефективност на осветленијата на флуида	Класа ефикасности осветленијата на флуида	Eifeachtúlachta Solais	
LEhood	E	lux/Wat	Клас ефикасности осветления	Apsvietimo efektyvumo klasė	Il-klassi tal-Efficjenza tal-Tidwli	Világítási hatékonysági besorolás	Třída světelné účinnosti	Třída světelné účinnosti	Clasă de eficiență luminoasă	Klasa wydajności świetlnej	Razred učinkovitosti rasjave	Razred svetilne učinkovitosti	Αντιμείνα Verimiligi Sinifi	Κλάσ на ефективност на осветленијата на флуида	Класа ефикасности осветленијата на флуида	Alcme Eifeachtúlachta Solais	
LEC	E	kWh/a	Ефективност филтрация жиру	Riebalų filtravimo efektyvumo klasė	Il-Efficjenza tal-Filtrazzjoni tal-Grassiġiet	Zsűrűségi hatékonyság	Účinnost protlukové filtrace	Účinnost filtrovania tuků	Eficiență de filtrare grăsime	Wydajność filtracji tłuszczu	Učinkovitost filtriranja protiv masnoće	Απόδοσή Verimiligi Sinifi	Yag Filtrisi Verimiligi Sinifi	Επιφάνεια на филтриране на мазнини	Επιφάνεια на филтриране на мазнини	Eifeachtúlachta um Scagairt Griseaca	
GFEhood	75,1	%	Клас эффективности филтрация жиру	Riebalų filtravimo efektyvumo klasė	Il-klassi tal-Efficjenza tal-Filtrazzjoni tal-Grassiġiet	Zsűrűségi hatékonysági besorolás	Třída účinnosti protlukové filtrace	Třída účinnosti protlukové filtrace	Clasă de eficiență pentru filtrarea grăsimilor	Klasa wydajności filtracji tłuszczu	Razred učinkovitosti filtriranja protiv masnoće	Razred učinkovitosti protivmasnoće filtracije	Yag Filtrisi Verimiligi Sinifi	Κλάσ на ефективност на филтриране на мазнини	Класа ефикасности филтрирана мазнина	Eifeachtúlachta um Scagairt Griseaca	
GFEC	C	kWh/a	Поток повітря при мінімальній швидкості	Oro srautas minimaliu greičiu	Il-Fluss tal-Arja Minimu waqt użu normali	Légáramlás minimális fordulatszám	Průtok vzduchu při minimální rychlosti	Prietok vzduchu při minimálnej rýchlosti	Flux de aer la viteză minimă	Przepływ powietrza przy prędkości minimalnej	Protok zraka na minimalnoj brzini	Zračni pretek s najnižom hitrostjo	Minimium hizada hava akşi	Въздушен поток при минимална скорост	Проток въздуха при минималној брзини	Aershebhacht losta le gnáthúsáid	
Qmin	240	m3/h	Поток повітря при максимальній швидкості	Oro srautas maksimaliu greičiu	Il-Fluss tal-Arja Massimo waqt użu normali	Légáramlás maximális fordulatszám	Průtok vzduchu při maximální rychlosti	Prietok vzduchu při maximálnej rýchlosti	Flux de aer la viteză maximă	Przepływ powietrza przy prędkości maksymalnej	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Zračni pretek s največjo hitrostjo	Maximum hizada hava akşi	Въздушен поток при максимална скорост	Проток въздуха при максималној брзини	Aershebhacht Uasta le gnáthúsáid	
Qmax	400	m3/h	Поток повітря при підвищеній швидкості	Oro srautas esant didžiausiam greičiui	Il-Fluss tal-Arja Minimu waqt użu normalu	Légáramlás intenzív fordulatszám	Průtok vzduchu při intenzivní rychlosti	Prietok vzduchu při intenzívnej rýchlosti	Flux de aer la viteză intensivă	Przepływ powietrza przy prędkości intensywnej	Protok zraka na intenzivnoj brzini	Zračni pretek pri intenzivni hitrosti	Yogun hizada hava akşi	Въздушен поток при усилена скорост	Проток въздуха при појачана брзина	Aershebhacht ag an dtiostúir (a an soicri)	
Qboost	N/A	m3/h	Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А три мік. швидкості	Garsinio slėgio lygis ore esant minimaliam greičiui	L-Emissionijoti Akustiki, ipezzati għall-Frekwenza A. Il-veločità minima	Legvengő mért A hangnyomásszint minimális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při minimální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A meraný vo vzduchu pri minimálnej rýchlosti	Emisia de zvoenie sonora A ponderată la aer cu viteză minimă	Emisia de zvoenie sonora A ponderată la aer cu viteză maximă	Emisia de zvoenie sonora A ponderată la aer cu viteză maximă	Emisia de zvoenie sonora A ponderată la aer cu viteză maximă	Emisia de zvoenie sonora A ponderată la aer cu viteză maximă	Emisia de zvoenie sonora A ponderată la aer cu viteză maximă	Emisia de zvoenie sonora A ponderată la aer cu viteză maximă	Emisia de zvoenie sonora A ponderată la aer cu viteză maximă	Emisia de zvoenie sonora A ponderată la aer cu viteză maximă
SPEmin	53	dBa	Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А при макс. швидкості	Garsinio slėgio lygis ore esant maksimaliam greičiui	L-Emissionijoti Akustiki, ipezzati għall-Frekwenza A. Il-veločità massima	Legvengő mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A meraný vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisia de zvoenie sonora A ponderată la aer cu viteză maximă	Emisia de zvoenie sonora A ponderată la aer cu viteză maximă	Emisia de zvoenie sonora A ponderată la aer cu viteză maximă	Emisia de zvoenie sonora A ponderată la aer cu viteză maximă	Emisia de zvoenie sonora A ponderată la aer cu viteză maximă	Emisia de zvoenie sonora A ponderată la aer cu viteză maximă	Emisia de zvoenie sonora A ponderată la aer cu viteză maximă	Emisia de zvoenie sonora A ponderată la aer cu viteză maximă	Emisia de zvoenie sonora A ponderată la aer cu viteză maximă
SPEmax	63	dBa	Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А під час використання	Garsinio slėgio lygis ore esant didžiausiam greičiui	L-Emissionijoti Akustiki, ipezzati għall-Frekwenza A. Il-veločità massima	Legvengő mért A hangnyomásszint intenzív fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při intenzivní rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A meraný vo vzduchu pri intenzívnej rýchlosti	Emisia de zvoenie sonora A ponderată la aer cu viteză intensivă	Emisia de zvoenie sonora A ponderată la aer cu viteză intensivă	Emisia de zvoenie sonora A ponderată la aer cu viteză intensivă	Emisia de zvoenie sonora A ponderată la aer cu viteză intensivă	Emisia de zvoenie sonora A ponderată la aer cu viteză intensivă	Emisia de zvoenie sonora A ponderată la aer cu viteză intensivă	Emisia de zvoenie sonora A ponderată la aer cu viteză intensivă	Emisia de zvoenie sonora A ponderată la aer cu viteză intensivă	Emisia de zvoenie sonora A ponderată la aer cu viteză intensivă
SPEboost	N/A	dBa	Енергоспоживання в режимі використання	Enerģijos suvartojimas prietaisu esant išjungtam	Il-konsum tal-enerġija fil-modalità Mitli	Aramfogyasás off (ki) üzemmódban	Spotreba energie v režimu off	Spotreba energie v režimu standby	Spotreba energie v režimu standby	Spotreba energie v režimu standby	Spotreba energie v režimu standby	Spotreba energie v režimu standby	Spotreba energie v režimu standby	Spotreba energie v režimu standby	Spotreba energie v režimu standby	Spotreba energie v režimu standby	Spotreba energie v režimu standby
P0	N/A	Watt	Енергоспоживання в режимі очнування	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budimojo režimu	Il-konsum tal-enerġija fil-modalità Stenrija	Aramfogyasás standby (készenlet) üzemmódban	Spotreba energie v režimu standby	Spotreba energie v režimu standby	Spotreba energie v režimu standby	Spotreba energie v režimu standby	Spotreba energie v režimu standby	Spotreba energie v režimu standby	Spotreba energie v režimu standby	Spotreba energie v režimu standby	Spotreba energie v režimu standby	Spotreba energie v režimu standby	Spotreba energie v režimu standby
PI	1,7	Watt	Додаткова інформація згідно з 66/2014	Papildoma informacija pagal 66/2014	Informazzjoni Addizzjonali skont Nru 66/2014	További információk a 66/2014 szerinti	Doplňkové informace v souladu s normou 66/2014	Doplnkové informácie podľa 66/2014	Informații suplimentare conform cu norma 66/2014	Informacije suplemenatne conform cu norma 66/2014	Informacije dodatke według 66/2014	Додатне информације према 66/2014	Додатна информација в складу са 66/2014	Додатна информација в складу са 66/2014	Додатна информација в складу са 66/2014	Додатна информација в складу са 66/2014	
EElhood	90,7	kWh/a	Коефициент ефективності часу	Laiko padidėjimo koeficientas	Fattur tal-zieda fil-kin	Iđonólévés együttható	Koefficient nárustu v čase	Koefficient nárustu v čase	Indeks energeticke účinnosti	Indeks energeticke účinnosti	Indeks energetske učinkovitosti	Indeks energetske učinkovitosti	Sure arts faktori	Коефициент на ефективност на времето	Индекс енергийна ефективност	Indeks Energetická účinnosti	
Pbeep	152	Pa	Индекс енергоэффективности	Enerģijos efektyvumo indeksas	Il-Indici tal-Efficjenza Enerġetika	Energiáhatékonyasági mutató	Ukazatel energetické účinnosti	Ukazatel energetické účinnosti	Indice de eficiență energetică	Indeks wydajności energetycznej	Indeks energetske učinkovitosti	Indeks energetske učinkovitosti	Enerji Verimiligi Indeks	Индекс на енергийна ефективност	Индекс енергетска ефикасност	Indeks Eifeachtúlachta Fuinnimh	
Qmax	400,0	m3/h	Вимірна швидкість потоку повітря в точці макс. ККД	Ismatuotas oro srauto santykinis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Ir-rata tal-fluss tal-arja mkeġja fil-punt tal-eficjenza massima	A leggyobb hatékonyság mellet mért légáram	Průtok vzduchu měřený v bodě největší účinnosti	Prietok vzduchu meraný v bode najvejšej účinnosti	Debit de aer măsurat în punctul de eficiență optimă	Przepływ powietrza mierzony w punkcie o najlepszej wydajności	Dotok zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Zračni pretek, izmjerjen pri točki najveće učinkovitosti	En verimilik ölçülmüş hava akışı oranı	Измерен въздушен поток в точката на най-висока ефективност	Мерени приток въздуха у највишеј ефикасности	Ráta aersreada toimhaite ag an bpointe éifeachtúlais fear	
Wbep	99,0	W	Вимірна потужність потоку повітря в точці макс. ККД	Ismatuotas oro slėgis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Il-pressjoni tal-arja mkeġja fil-punt tal-eficjenza massima	A leggyobb hatékonyság mellet mért légnyomás	Tlak vzduchu měřený v bodě největší účinnosti	Tlak vzduchu meraný v bode najvejšej účinnosti	Presiune de aer măsurată în punctul de eficiență optimă	Ciśnienie powietrza mierzone w punkcie o najlepszej wydajności	Tlak zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Zračni tlak, izmjerjen pri točki najveće učinkovitosti	En verimilik ölçülmüş hava basıncı	Измерен въздушно налягане в точката на най-висока ефективност	Мерени притисак въздуха у највишеј ефикасности	Ráta aerbhu toimhaite ag an bpointe éifeachtúlais fear	
WL	8,0	W	Максимальная мощность	Maksimalus oro srautas	Il-fluss massimu tal-arja	maximális légáramlás	maximální průtok	maximálny tok vzduchu	flux de aer max im	Maksymalny przepływ powietrza	maksimalni protok zraka	največji zračni pretek	Maximum akış hızı	максимален въздушен поток	максимална проток	Aershebhacht uasta	
Wber	90	dBA	Вимірна споживана електроенергія в потуж. макс. ККД	Ismatuota elektros galia esant didžiausiam efektyvumo taškui	Il-kontribut tal-enerġija elctrika mkeġja fil-punt tal-eficjenza massima	A leggyobb hatékonyság mellet mért elektromos teljesítmény	Elektrický príkon meraný v bode najvejšej účinnosti	Elektrický príkon meraný v bode najvejšej účinnosti	Alimentare electrică măsurată în punctul de eficiență optimă	Zasilanie elektryczne mierzone w punkcie o najlepszej wydajności	Električno napajanje izmjereno na mjestu najbolje učinkovitosti	Električno napajanje, izmjereno pri točki najveće učinkovitosti	En verimilik notkada ölçülmüş elektrik gücü	Измерен електроенергетска мощност в точката на най-висока ефективност	Измерен електроенергетска мощност в точката на най-висока ефективност	Inchur cumhachta leictre toimhaite ag an bpointe éifeachtúlais fear	
WL	90	Lux	Номинальная мощность осветления	Nominali apsvietimo sistemos galia	Il-qawna nominali tas-sistema tal-tidwli	A világítási rendszer névleges teljesítménye	Jmenovitý výkon osvětlení	Nominálny výkon osvetlenia	Putere nominală a sistemului de iluminat	Moc znamionowa systemu oświetlenia	Nominalna snaga sustava osvjetlaja	Imenovitost osvetlitve	En verimilik notkada ölçülmüş elektrik gücü	Измерен електроенергетска мощност в точката на най-висока ефективност	Измерен електроенергетска мощност в точката на най-висока ефективност	Cumhachta armmuill an chórais soibhite	
Emidde	63	dBA	Средний уровень шума в помещении при средней скорости вращения	Vidutinis viryktes lygis patalpiname vidutinė greičio suvartojimo sistemos metu	Il-luminazzjoni media tas-sistema tal-tidwli fuq il-veločità għat-tajr	A világítási rendszer átlagvilágítási a főtáplon	Průměrné osvětlení v místnosti osvětlení v průměrné rychlosti	Prémerné osvetlenie systému osvetlenia na svojej doske	Iluminare medie a sistemului de iluminat pe o platformă	Srednie oświetlenie systemu na powierzchni gotowania	Prosečno osvetljenje sustava osvetljava na ravni za kuhanje	Prosečno osvetljenje sistema osvetlitve na ravni za kuhanje	En verimilik notkada ölçülmüş elektrik gücü	Измерен електроенергетска мощност в точката на най-висока ефективност	Измерен електроенергетска мощност в точката на най-висока ефективност	Medansolisi an chórais soibhite ar an droimhola coccaireacha	
Lwa	90	dBA	Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А найвищою швидкістю	Garsio galios lygis esant didžiausiam nustatymui	L-Emissionijoti Akustiki, ipezzati għall-Frekwenza A. Il-veločità massima	Hangnyomásszint maximális beállításnál	Hladina akustického výkonu při maximální nastavení	Hladina akustického výkonu při maximální nastavení	Nivel de putere sonoră la setarea maximă	Poziom dźwięku przy ustawieniu maksymalnym	Posniom dźwięku przy maksymalnoj postavki	Združeni gajnski oigovus pri največji hitrosti	En verimilik notkada ölçülmüş elektrik gücü	Измерен акустична швидкість потоку повітря за шкалою А при найвищій швидкості	Измерен акустична швидкість потоку повітря за шкалою А при найвищій швидкості	Astú Cumhachta Fuaimne A-uaidhe ar an luas uasta	
ПОРЯДИ ШОДО ЕНЕРГОБЕРЕЖЕННЯ			EN ERGIJOS SUVARTOJIMAS PATAIRIMAS: 1) Kai jungiate prieke,junkite trauktiuka uvertinami vartojimu na minimaliausiu svigtio, sio apsauginti vartojimo ta padidinti zalpa. 2) Viskortuoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 3) Zidoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 4) Trauktioka filtru tykli kolci verryti neobaido. 5) Prididinti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido.	EN ERGIJOS SUVARTOJIMAS PATAIRIMAS: 1) Kai jungiate prieke, junkite trauktiuka uvertinami vartojimu na minimaliausiu svigtio, sio apsauginti vartojimo ta padidinti zalpa. 2) Viskortuoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 3) Zidoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 4) Trauktioka filtru tykli kolci verryti neobaido. 5) Prididinti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido.	EN ERGIJOS SUVARTOJIMAS PATAIRIMAS: 1) Kai jungiate prieke, junkite trauktiuka uvertinami vartojimu na minimaliausiu svigtio, sio apsauginti vartojimo ta padidinti zalpa. 2) Viskortuoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 3) Zidoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 4) Trauktioka filtru tykli kolci verryti neobaido. 5) Prididinti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido.	EN ERGIJOS SUVARTOJIMAS PATAIRIMAS: 1) Kai jungiate prieke, junkite trauktiuka uvertinami vartojimu na minimaliausiu svigtio, sio apsauginti vartojimo ta padidinti zalpa. 2) Viskortuoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 3) Zidoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 4) Trauktioka filtru tykli kolci verryti neobaido. 5) Prididinti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido.	EN ERGIJOS SUVARTOJIMAS PATAIRIMAS: 1) Kai jungiate prieke, junkite trauktiuka uvertinami vartojimu na minimaliausiu svigtio, sio apsauginti vartojimo ta padidinti zalpa. 2) Viskortuoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 3) Zidoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 4) Trauktioka filtru tykli kolci verryti neobaido. 5) Prididinti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido.	EN ERGIJOS SUVARTOJIMAS PATAIRIMAS: 1) Kai jungiate prieke, junkite trauktiuka uvertinami vartojimu na minimaliausiu svigtio, sio apsauginti vartojimo ta padidinti zalpa. 2) Viskortuoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 3) Zidoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 4) Trauktioka filtru tykli kolci verryti neobaido. 5) Prididinti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido.	EN ERGIJOS SUVARTOJIMAS PATAIRIMAS: 1) Kai jungiate prieke, junkite trauktiuka uvertinami vartojimu na minimaliausiu svigtio, sio apsauginti vartojimo ta padidinti zalpa. 2) Viskortuoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 3) Zidoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 4) Trauktioka filtru tykli kolci verryti neobaido. 5) Prididinti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido.	EN ERGIJOS SUVARTOJIMAS PATAIRIMAS: 1) Kai jungiate prieke, junkite trauktiuka uvertinami vartojimu na minimaliausiu svigtio, sio apsauginti vartojimo ta padidinti zalpa. 2) Viskortuoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 3) Zidoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 4) Trauktioka filtru tykli kolci verryti neobaido. 5) Prididinti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido.	EN ERGIJOS SUVARTOJIMAS PATAIRIMAS: 1) Kai jungiate prieke, junkite trauktiuka uvertinami vartojimu na minimaliausiu svigtio, sio apsauginti vartojimo ta padidinti zalpa. 2) Viskortuoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 3) Zidoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 4) Trauktioka filtru tykli kolci verryti neobaido. 5) Prididinti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido.	EN ERGIJOS SUVARTOJIMAS PATAIRIMAS: 1) Kai jungiate prieke, junkite trauktiuka uvertinami vartojimu na minimaliausiu svigtio, sio apsauginti vartojimo ta padidinti zalpa. 2) Viskortuoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 3) Zidoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 4) Trauktioka filtru tykli kolci verryti neobaido. 5) Prididinti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido.	EN ERGIJOS SUVARTOJIMAS PATAIRIMAS: 1) Kai jungiate prieke, junkite trauktiuka uvertinami vartojimu na minimaliausiu svigtio, sio apsauginti vartojimo ta padidinti zalpa. 2) Viskortuoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 3) Zidoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 4) Trauktioka filtru tykli kolci verryti neobaido. 5) Prididinti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido.	EN ERGIJOS SUVARTOJIMAS PATAIRIMAS: 1) Kai jungiate prieke, junkite trauktiuka uvertinami vartojimu na minimaliausiu svigtio, sio apsauginti vartojimo ta padidinti zalpa. 2) Viskortuoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 3) Zidoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 4) Trauktioka filtru tykli kolci verryti neobaido. 5) Prididinti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido.	EN ERGIJOS SUVARTOJIMAS PATAIRIMAS: 1) Kai jungiate prieke, junkite trauktiuka uvertinami vartojimu na minimaliausiu svigtio, sio apsauginti vartojimo ta padidinti zalpa. 2) Viskortuoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 3) Zidoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 4) Trauktioka filtru tykli kolci verryti neobaido. 5) Prididinti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido.	EN ERGIJOS SUVARTOJIMAS PATAIRIMAS: 1) Kai jungiate prieke, junkite trauktiuka uvertinami vartojimu na minimaliausiu svigtio, sio apsauginti vartojimo ta padidinti zalpa. 2) Viskortuoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 3) Zidoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 4) Trauktioka filtru tykli kolci verryti neobaido. 5) Prididinti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido.	
СЪВЕТИ ЗА ШЕДЕВЪРЕНЕ ЕНЕРГИЕ			SUGGERIMENTI GHAL UOZI KORRETTI SABIEX AMBUNTAZI: 1) Kij junġiate preek, junkite trauktiuka uvertinami vartojimu na minimaliausiu svigtio, sio apsauginti vartojimo ta padidinti zalpa. 2) Viskortuoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 3) Zidoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 4) Trauktioka filtru tykli kolci verryti neobaido. 5) Prididinti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido.	SUGGERIMENTI GHAL UOZI KORRETTI SABIEX AMBUNTAZI: 1) Kij junġiate preek, junkite trauktiuka uvertinami vartojimu na minimaliausiu svigtio, sio apsauginti vartojimo ta padidinti zalpa. 2) Viskortuoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 3) Zidoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 4) Trauktioka filtru tykli kolci verryti neobaido. 5) Prididinti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido.	SUGGERIMENTI GHAL UOZI KORRETTI SABIEX AMBUNTAZI: 1) Kij junġiate preek, junkite trauktiuka uvertinami vartojimu na minimaliausiu svigtio, sio apsauginti vartojimo ta padidinti zalpa. 2) Viskortuoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 3) Zidoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 4) Trauktioka filtru tykli kolci verryti neobaido. 5) Prididinti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido.	SUGGERIMENTI GHAL UOZI KORRETTI SABIEX AMBUNTAZI: 1) Kij junġiate preek, junkite trauktiuka uvertinami vartojimu na minimaliausiu svigtio, sio apsauginti vartojimo ta padidinti zalpa. 2) Viskortuoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 3) Zidoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 4) Trauktioka filtru tykli kolci verryti neobaido. 5) Prididinti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido.	SUGGERIMENTI GHAL UOZI KORRETTI SABIEX AMBUNTAZI: 1) Kij junġiate preek, junkite trauktiuka uvertinami vartojimu na minimaliausiu svigtio, sio apsauginti vartojimo ta padidinti zalpa. 2) Viskortuoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 3) Zidoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 4) Trauktioka filtru tykli kolci verryti neobaido. 5) Prididinti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido.	SUGGERIMENTI GHAL UOZI KORRETTI SABIEX AMBUNTAZI: 1) Kij junġiate preek, junkite trauktiuka uvertinami vartojimu na minimaliausiu svigtio, sio apsauginti vartojimo ta padidinti zalpa. 2) Viskortuoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 3) Zidoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 4) Trauktioka filtru tykli kolci verryti neobaido. 5) Prididinti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido.	SUGGERIMENTI GHAL UOZI KORRETTI SABIEX AMBUNTAZI: 1) Kij junġiate preek, junkite trauktiuka uvertinami vartojimu na minimaliausiu svigtio, sio apsauginti vartojimo ta padidinti zalpa. 2) Viskortuoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 3) Zidoti vartojimo svigtio tykli kolci verryti neobaido. 4) Trauktioka filtru tykli								